

# JAUCHEWAGEN

LIQUID MANURE CARRIAGE

VOITURE À PURIN

GIERKAR



Art. Nr. 180386

D

Vor Beginn des Bastelns sollten Sie sich mit den Spritzlingen und der Anleitung vertraut machen. Sollte es einmal vorkommen, dass ein Teil im Bausatz fehlt, kreuzen Sie bitte das fehlende Teil in der Anleitung an und schicken Sie diese bitte an Fa. Gebr. FALLER GmbH, Abt. Kundendienst, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, 78148 Gütenbach. Sie erhalten dann umgehend Ersatz. Es kann vorkommen, dass bei einem Bausatz Einzelteile übrig sind.

GB

Before beginning with the assembly please familiarize yourself with the parts and read the instructions carefully. In case of missing parts please indicate these on the instructions leaflet with a circle and return the leaflet to Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach, Germany. You will receive the replacement by return. It may happen in a kit that some parts are not required.

F

Avant de commencer le montage de votre maquette bien lire la notice et repérer les grappes. Si une pièce manque dans une boîte, cochez la pièce correspondante sur la notice et renvoyez-la-nous à Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach (R.F.A.). Nous vous ferons parvenir la pièce par retour. Dans certains kits, il est possible que certaines pièces ne soient pas utilisées.

NL

Vóór het bouwen zou men de gietstukken en de handleiding moeten bestuderen. Indien onverhoopt een onderdeel aan het bouwpakket ontbreekt, gelieve men het ontbrekende deel in de handleiding aan te kruisen en deze te zenden aan Gebr. FALLER GmbH, kundendienst@faller.de, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach. U ontvangt dan omgaand en gratis het ontbrekende onderdeel. Het kan voorkomen dat u bij bepaalde bouwdozen onderdelen overhoudt.

Für den Zusammenbau des Modells empfehlen wir folgende FALLER-Artikel (sind nicht im Bausatz enthalten):

For the assembly of the kit we recommend following FALLER products (not included in the kit):

Pour l'assemblage du modèle, nous vous recommandons les articles FALLER suivants (non inclus dans le kit):

Om dit model te bouwen adviseren wij de volgende FALLER producten (maken geen deel uit van deze bouwset):



Art. Nr. 170492  
FALLER-EXPERT

Flüssigkleber in Plastikflasche mit Spezialkanüle für feinste Klebstoffdosierung.

Liquid cement in plastic bottle with canule for very fine dosage.

Cette liquide en bouteille plastique avec bec verseur pour un dosage précis.

Vloeibare lijm in plastic-flescon met doseerbuisje om nauwkeurig te lijmen.



Art. Nr. 170688  
SPEZIAL-SEITENSCHNEIDER

zum geratfreien Abtrennen von feinsten Spritzteilen.

Nur für Polystyrol geeignet.

Special side cutter for cutting off ultra-fine moulded parts without burrs. Only suitable for polystyrene.

Pince coupants spéciale pour couper sans bavure les pièces miniatures moulées par injection. Convient uniquement au polystyrène.

Speciale zijknijptang voor het braamloos afknippen van de fijnste gietstukdelen. Alleen geschikt voor polystyrol.



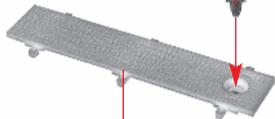
Inhalt	Spritzlinge	43 A	1 x
Contents	Sprues	44 B	1 x
Contenu	Moulages	45 A	1 x
Inhoud	Gietstukken	45 A	1 x

Sa. Nr. 180 386 1

2

nicht kleben  
do not glue  
ne pas coller  
niet lijmen

43/9

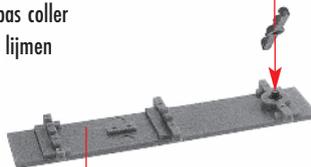


43/1

(A)

nicht kleben  
do not glue  
ne pas coller  
niet lijmen

43/6



(A)

(B)

43/8

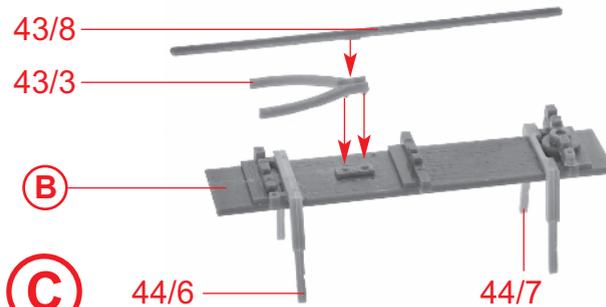
43/3

(B)

(C)

44/6

44/7



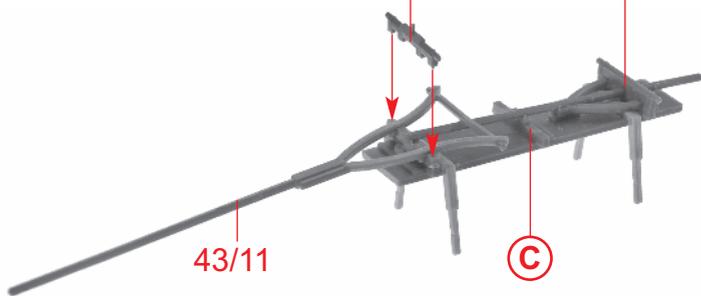
43/5

43/2

(D)

43/11

(C)



45/3

45/1

45/6

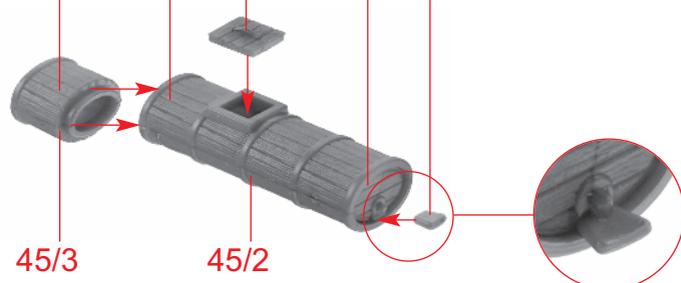
45/4

45/7

45/3

45/2

(E)



43/7

43/7

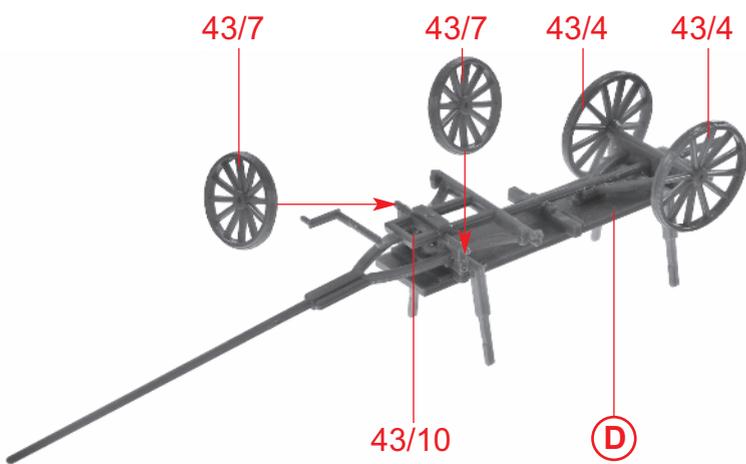
43/4

43/4

(F)

43/10

(D)



(E)

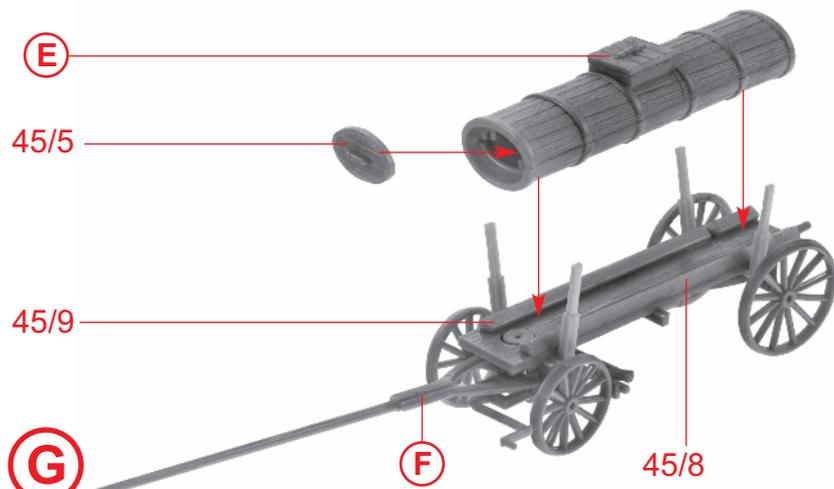
45/5

45/9

(G)

(F)

45/8



# VARIANTE

nicht kleben  
do not glue  
ne pas coller  
niet lijmen

43/9

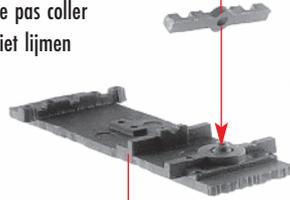


44/2

**H**

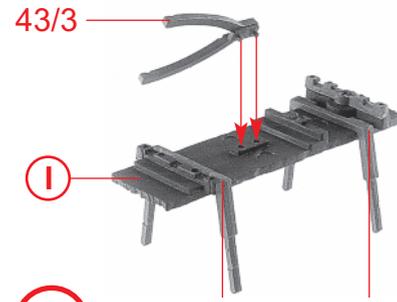
nicht kleben  
do not glue  
ne pas coller  
niet lijmen

43/6



44/2

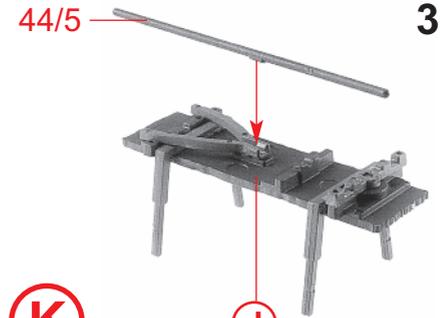
**I**



44/6

44/7

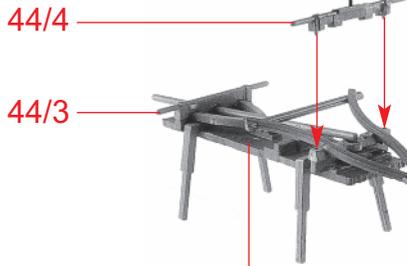
**J**



**K**

44/5

3



44/4

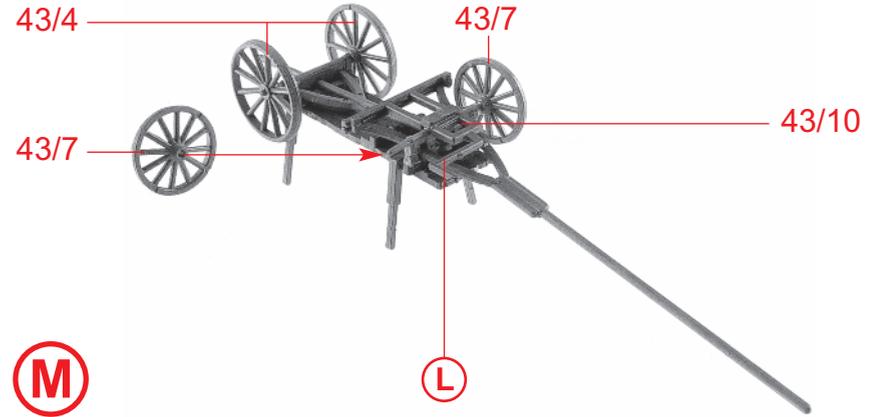
44/3

44/2

**L**

nicht kleben  
do not glue  
ne pas coller  
niet lijmen

43/11



43/4

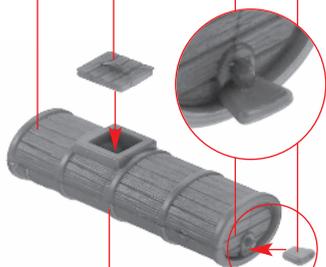
43/7

43/10

**M**

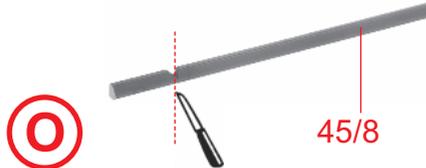
44/2

45/1 45/6 45/4 45/7



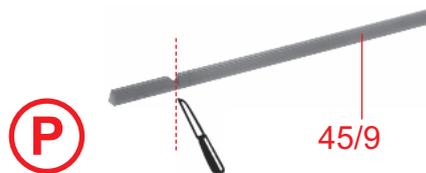
45/2

**N**



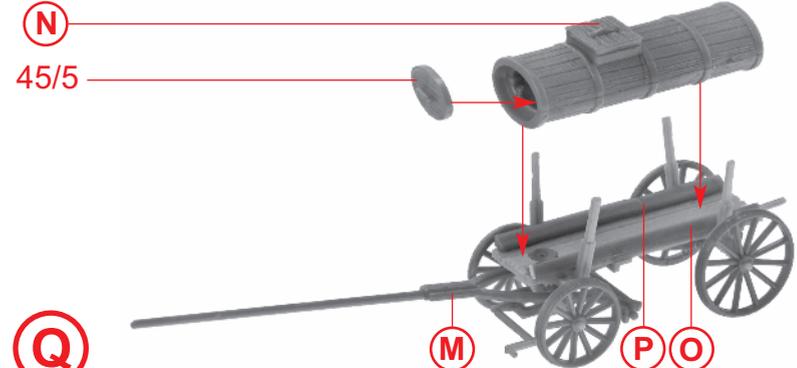
45/8

**O**



45/9

**P**



45/5

**Q**

44/2

45/1

45/2

45/3

45/4

45/5

45/6

45/7

45/8

45/9

45/10

45/11

45/12

45/13

45/14

45/15

45/16

45/17

45/18

45/19

45/20

45/21

45/22

45/23

45/24

45/25

45/26

45/27

45/28

45/29

45/30

45/31

45/32

45/33

45/34

45/35

45/36

45/37

45/38

45/39

45/40

45/41

45/42

45/43

45/44

45/45

45/46

45/47

45/48

45/49

45/50

45/51

45/52

45/53

45/54

45/55

45/56

45/57

45/58

45/59

45/60

45/61

45/62

45/63

45/64

45/65

45/66

45/67

45/68

45/69

45/70

45/71

45/72

45/73

45/74

45/75

45/76

45/77

45/78

45/79

45/80

45/81

45/82

45/83

45/84

45/85

45/86

45/87

45/88

45/89

45/90

45/91

45/92

45/93

45/94

45/95

45/96

45/97

45/98

45/99

45/100

45/101

45/102

45/103

45/104

45/105

45/106

45/107

45/108

45/109

45/110

45/111

45/112

45/113

45/114

45/115

45/116

45/117

45/118

45/119

45/120

45/121

45/122

45/123

45/124

45/125

45/126

45/127

45/128

45/129

45/130

45/131

45/132

45/133

45/134

45/135

45/136

45/137

45/138

45/139

45/140

45/141

45/142

45/143

45/144

45/145

45/146

45/147

45/148

45/149

45/150

45/151

45/152

45/153

45/154

45/155

45/156

45/157

45/158

45/159

45/160

45/161

45/162

45/163

45/164

45/165

45/166

45/167

45/168

45/169

45/170

45/171

45/172

45/173

45/174

45/175

45/176

45/177

45/178

45/179

45/180

45/181

45/182

45/183

45/184

45/185

45/186

45/187

45/188

45/189

45/190

45/191

45/192

45/193

45/194

45/195

45/196

45/197

45/198

45/199

45/200

45/201

45/202

45/203

45/204

45/205

45/206

45/207

45/208

45/209

45/210

45/211

45/212

45/213

45/214

45/215

45/216

45/217

45/218

45/219

45/220

45/221

45/222

45/223

45/224

45/225

45/226

45/227

45/228

45/229

45/230

45/231

45/232

45/233

45/234

45/235

45/236

45/237

45/238

45/239

45/240

45/241

45/242

45/243

45/244

45/245

45/246

45/247

45/248

45/249

45/250

45/251

45/252

45/253

45/254

45/255

45/256

45/257

45/258

45/259

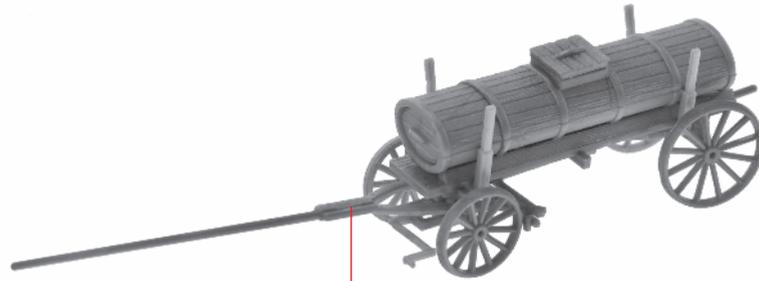
45/260

45/261

45/262

45/263

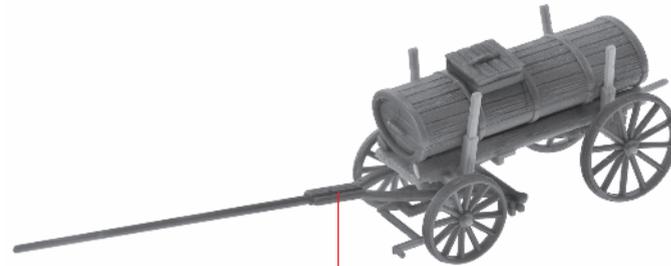
45/264



Ⓜ

Ⓜ

**VARIANTE**



Ⓜ

Ⓜ